SPRENDIMAI

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2018/1303

2018 m. rugsėjo 18 d.

dėl pozicijos, kurios turi būti laikomasi Europos Sąjungos vardu Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimu įsteigtame Asociacijos komitete prekybos klausimais, dėl III priedo (Teisės aktų derinimas), susijusio su standartizavimo, akreditavimo, atitikties vertinimo, techninio reglamentavimo ir metrologijos taisyklėmis, ir dėl XVI priedo (Viešieji pirkimai) atnaujinimo

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 91 straipsnį, 100 straipsnio 2 dalį ir 207 straipsnio 4 dalies pirmą pastraipą kartu su 218 straipsnio 9 dalimi,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

(1) Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimą ([1]) (toliau – Susitarimas) Sąjunga sudarė Tarybos sprendimu (ES) 2016/838 ([2]), ir jis įsigaliojo 2016 m. liepos 1 d.;

(2) pagal Susitarimo 406 straipsnio 3 dalį Asociacijos taryba turi įgaliojimus atnaujinti arba iš dalies keisti Susitarimo priedus;

(3) pagal 408 straipsnio 2 dalį Asociacijos taryba gali perduoti Asociacijos komitetui bet kokius savo įgaliojimus, įskaitant įgaliojimą priimti privalomus vykdyti sprendimus;

(4) pagal Asociacijos tarybos sprendimo Nr. 3/2014 ([3]) 1 straipsnį Asociacijos taryba Asociacijos komitetui prekybos klausimais delegavo Asociacijos komitetui prekybos klausimais įgaliojimus atnaujinti arba iš dalies keisti Susitarimo priedus, be kita ko, susijusius su Susitarimo IV antraštinės dalies (Prekyba ir su prekyba susiję klausimai) 3 skyriumi (Techninės prekybos kliūtys, standartizacija, metrologija, akreditacija ir atitikties vertinimas) ir 8 skyriumi (Viešieji pirkimai), jeigu 3 ir 8 skyriuose nėra konkrečių nuostatų dėl tų priedų atnaujinimo arba pakeitimo;

(5) pagal Susitarimo 47 straipsnio 1 dalį Susitarimo III-A priedas gali būti iš dalies pakeistas Asociacijos komiteto prekybos klausimais sprendimu;

(6) nuo tada, kai buvo baigtos derybos dėl Susitarimo, kai kurie Sąjungos aktai, nurodyti Susitarimo III ir XVI prieduose, buvo iš dalies pakeisti arba panaikinti. Būtina atnaujinti tuos priedus, įtraukiant tam tikrus teisės aktus, kuriais įgyvendinamos, iš dalies keičiamos, papildomos ar pakeičiamos prieduose nurodytos priemonės;

(7) todėl tikslinga nustatyti poziciją, kurios turi būti laikomasi Sąjungos vardu Asociacijos komitete prekybos klausimais, dėl numatomų priimti sprendimų dėl Susitarimo III priedo (Teisės aktų derinimas), susijusio su standartizavimo, akreditavimo, atitikties vertinimo, techninio reglamentavimo ir metrologijos taisyklėmis, ir XVI priedo (Viešieji pirkimai) atnaujinimo;

([1]) OL L 261, 2014 8 30, p. 4.
([2]) 2016 m. gegužės 23 d. Tarybos sprendimas (ES) 2016/838 dėl Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimo sudarymo Europos Sąjungos vardu (OL L 141, 2016 5 28, p. 26).
([3]) 2014 m. lapkričio 17 d. ES ir Gruzijos asociacijos tarybos sprendimas Nr. 3/2014 dėl tam tikrų Asociacijos tarybos įgaliojimų perdavimo Asociacijos komitetui prekybos klausimais [2015/2263] (OL L 321, 2015 12 5, p. 72).

(8) priimtus Asociacijos komiteto prekybos klausimais sprendimus, kuriais atnaujinami Susitarimo III ir XVI priedai, tikslinga paskelbti *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*;

(9) remiantis Europos Sąjungos sutarties 17 straipsnio 1 dalimi, Asociacijos komitete prekybos klausimais Sąjungai turi atstovauti Komisija,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Pozicija, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Asociacijos komitete prekybos klausimais, grindžiama prie šio sprendimo pridedamais Asociacijos komiteto prekybos klausimais sprendimų projektais:

a) ES ir Gruzijos asociacijos komiteto prekybos klausimais sprendimo Nr. 1/2018, kuriuo atnaujinamas Susitarimo III priedas (Teisės aktų derinimas), susijęs su standartizavimo, akreditavimo, atitikties vertinimo, techninio reglamentavimo ir metrologijos taisyklėmis;

b) ES ir Gruzijos asociacijos komiteto prekybos klausimais sprendimo Nr. 2/2018, kuriuo atnaujinamas Susitarimo XVI priedas (Viešieji pirkimai).

2 straipsnis

Priimti Asociacijos komiteto prekybos klausimais sprendimai, nurodyti 1 straipsnyje, skelbiami *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

3 straipsnis

Šis sprendimas skirtas Komisijai.

Priimta Briuselyje 2018 m. rugsėjo 18 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
G. BLÜMEL

PROJEKTAS

ES IR GRUZIJOS ASOCIACIJOS KOMITETO PREKYBOS KLAUSIMAIS SPRENDIMAS Nr. 1/2018

2018 m. … … d.

kuriuo atnaujinamas Asociacijos susitarimo III-A priedas

ASOCIACIJOS KOMITETAS PREKYBOS KLAUSIMAIS,

atsižvelgdamas į Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimą, ypač į jo 47 straipsnį,

kadangi:

(1) remiantis Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimo (toliau – Susitarimas) 431 straipsniu, Susitarimas įsigaliojo 2016 m. liepos 1 d.;

(2) Susitarimo 47 straipsnyje numatyta, kad Gruzija savo teisės aktus turi laipsniškai suderinti su atitinkamos srities Sąjungos *acquis* pagal Susitarimo III-A ir III-B priedų nuostatas ir kad Susitarimo III-A priedas gali būti iš dalies pakeistas Asociacijos komiteto prekybos klausimais sprendimu;

(3) kai kurie Sąjungos aktai, nurodyti Susitarimo III-A priede, po Susitarimo parafavimo 2013 m. lapkričio 29 d. buvo išdėstyti nauja redakcija arba panaikinti ir pakeisti naujais Sąjungos aktais, ir apie naujus Sąjungos aktus buvo pranešta Gruzijai;

(4) būtina atnaujinti Susitarimo III-A priedą, kad būtų atsižvelgta į tame priede nurodyto Sąjungos *acquis* pokyčius;

(5) siekiant aiškumo, Susitarimo III-A priedas turėtų būti atnaujintas visas ir pakeistas;

(6) tikslinga numatyti laikotarpį, per kurį Gruzija į savo nacionalinę teisę perkeltų naujus Sąjungos aktus. Taigi, nauji Gruzijos teisės aktų suderinimo su Sąjungos aktais terminai turėtų būti nurodyti III-A priede,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimo III-A priedas pakeičiamas šio sprendimo priede pateiktu tekstu.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta … …

Asociacijos komiteto prekybos klausimais vardu

Pirmininkas

PRIEDAS

„III-A PRIEDAS

DERINTINŲ SEKTORIŲ TEISĖS AKTŲ SĄRAŠAS

Toliau pateiktame sąraše atsižvelgiama į Gruzijos prioritetus, susijusius su nacionalinės teisės aktų derinimu su Sąjungos naujojo požiūrio ir visuotinio požiūrio direktyvomis, kaip nurodyta Gruzijos vyriausybės standartizacijos, akreditacijos, atitikties vertinimo, techninio reglamentavimo strategijoje ir 2010 m. kovo mėn. teisės aktų reformos ir techninių reglamentų priėmimo programoje.

1.	2016 m. kovo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/424 dėl lynų kelio įrenginių, kuriuo panaikinama Direktyva 2000/9/EB ([1]) Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
2.	2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/33/ES dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su liftais ir liftų saugos įtaisais, suderinimo (nauja redakcija) ([2]) Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
3.	2014 m. gegužės 15 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/68/ES dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su slėginės įrangos tiekimu rinkai, suderinimo (nauja redakcija) ([3]) Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
4.	1992 m. gegužės 21 d. Tarybos direktyva 92/42/EEB dėl naudingumo koeficiento reikalavimų naujiems karšto vandens katilams, deginantiems skystąjį arba dujinį kurą ([4]) Tvarkaraštis. Per 2013 m.
5.	2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/29/ES dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su paprastųjų slėginių indų tiekimu rinkai, suderinimo (nauja redakcija) ([5]) Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
6.	2013 m. lapkričio 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2013/53/ES dėl pramoginių ir asmeninių laivų, kuria panaikinama Direktyva 94/25/EB ([6]) Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
7.	2008 m. balandžio 4 d. Komisijos direktyva 2008/43/EB, nustatanti civiliniam naudojimui skirtų sprogmenų atpažinties ir susekamumo sistemą pagal Tarybos direktyvą 93/15/EEB ([7]) Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
8.	2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/34/ES dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su potencialiai sprogioje aplinkoje naudojama įranga ir apsaugos sistemomis, suderinimo (nauja redakcija) ([8]). Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
9.	2014 m. balandžio 16 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/53/ES dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su radijo įrenginių tiekimu rinkai, suderinimo, kuria panaikinama Direktyva 1999/5/EB ([9]) Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.

([1]) ES OL L 81, 2016 3 31, p. 1.
([2]) ES OL L 96, 2014 3 29, p. 251.
([3]) ES OL L 189, 2014 6 27, p. 164.
([4]) EB OL L 167, 1992 6 22, p. 17.
([5]) ES OL L 96, 2014 3 29, p. 45.
([6]) ES OL L 354, 2013 12 28, p. 90.
([7]) ES OL L 94, 2008 4 5, p. 8.
([8]) ES OL L 96, 2014 3 29, p. 309.
([9]) ES OL L 153, 2014 5 22, p. 62.

10.	2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/30/ES dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su elektromagnetiniu suderinamumu, suderinimo (nauja redakcija) ([1]) Tvarkaraštis. Per aštuonerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
11.	2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/35/ES dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su tam tikrose įtampos ribose skirtų naudoti elektros įrenginių tiekimu rinkai, suderinimo (nauja redakcija) ([2]) Tvarkaraštis. Per aštuonerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
12.	2017 m. balandžio 5 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2017/745 dėl medicinos priemonių, kuriuo iš dalies keičiama Direktyva 2001/83/EB, Reglamentas (EB) Nr. 178/2002 ir Reglamentas (EB) Nr. 1223/2009, ir kuriuo panaikinamos Tarybos direktyvos 90/385/EEB ir 93/42/EEB ([3]) Tvarkaraštis. Per aštuonerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
13.	2017 m. balandžio 5 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2017/746 dėl *in vitro* diagnostikos medicinos priemonių, kuriuo panaikinama Direktyva 98/79/EB ir Komisijos sprendimas 2010/227/ES ([4]) Tvarkaraštis. Per aštuonerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
14.	2016 m. kovo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/426 dėl dujinių kurą deginančių prietaisų, kuriuo panaikinama Direktyva 2009/142/EB ([5]) Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
15.	2016 m. kovo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/425 dėl asmeninių apsaugos priemonių, kuriuo panaikinama Tarybos direktyva 89/686/EEB ([6]) Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
16.	2006 m. gegužės 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva dėl mašinų, iš dalies keičianti Direktyvą 95/16/EB (nauja redakcija) ([7]) Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
17.	2009 m. birželio 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2009/48/EB dėl žaislų saugos ([8]) Tvarkaraštis. Per penkerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
18.	2011 m. kovo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 305/2011, kuriuo nustatomos suderintos statybos produktų rinkodaros sąlygos ir panaikinama Tarybos direktyva 89/106/EEB ([9]) Tvarkaraštis. Per aštuonerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
19.	2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/31/ES dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su neautomatinių svarstyklių tiekimu rinkai, suderinimo (nauja redakcija) ([10]) Tvarkaraštis. Per aštuonerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.
20.	2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/32/ES dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su matavimo priemonių tiekimu rinkai, suderinimo (nauja redakcija) ([11]) Tvarkaraštis. Per aštuonerius metus nuo šio susitarimo įsigaliojimo.“.

([1]) ES OL L 96, 2014 3 29, p. 79.
([2]) ES OL L 96, 2014 3 29, p. 357.
([3]) ES OL L 117, 2017 5 5, p. 1.
([4]) ES OL L 117, 2017 5 5, p. 176.
([5]) ES OL L 81, 2016 3 31, p. 99.
([6]) ES OL L 81, 2016 3 31, p. 51.
([7]) ES OL L 157, 2006 6 9, p. 24.
([8]) ES OL L 170, 2009 6 30, p. 1.
([9]) ES OL L 88, 2011 4 4, p. 5.
([10]) ES OL L 96, 2014 3 29, p. 107.
([11]) ES OL L 96, 2014 3 29, p. 149.

PROJEKTAS

ES IR GRUZIJOS ASOCIACIJOS KOMITETO PREKYBOS KLAUSIMAIS SPRENDIMAS Nr. 2/2018

2018 m. … … d.

kuriuo atnaujinamas Asociacijos susitarimo XVI priedas

ASOCIACIJOS KOMITETAS PREKYBOS KLAUSIMAIS,

atsižvelgdamas į Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimą, ypač į jo 142, 146 ir 408 straipsnius,

atsižvelgdamas į 2014 m. lapkričio 17 d. Asociacijos tarybos sprendimą Nr. 3/2014 dėl tam tikrų Asociacijos tarybos įgaliojimų perdavimo Asociacijos komitetui prekybos klausimais ([1]),

kadangi:

(1) remiantis Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimo (toliau – Susitarimas) 431 straipsniu, Susitarimas įsigaliojo 2016 m. liepos 1 d.;

(2) Susitarimo 142 straipsnyje nurodyta, kad Susitarimo XVI-A priede nustatytos viešųjų pirkimų sutarčių vertės ribos būtų reguliariai tikslinamos, pradedant Susitarimo įsigaliojimo metais, o tokie patikslinimai priimami Asociacijos komiteto prekybos klausimais sprendimu;

(3) Susitarimo 463 straipsnio 3 dalyje numatyta, kad Asociacijos taryba turi įgaliojimus atnaujinti arba iš dalies keisti Susitarimo priedus. Asociacijos taryba Sprendimu Nr. 3/2014 delegavo Asociacijos komitetui prekybos klausimais įgaliojimus atnaujinti arba iš dalies keisti tam tikrus su prekyba susijusius priedus;

(4) Susitarimo 146 straipsnyje nustatyta Gruzijos pareiga užtikrinti, kad jos viešųjų pirkimų teisės aktai būtų laipsniškai suderinti su atitinkamos srities Sąjungos *acquis*, laikantis Susitarimo XVI-B priede pateikto tvarkaraščio;

(5) kai kurie Sąjungos aktai, nurodyti Susitarimo XVI priede, po Susitarimo parafavimo 2013 m. lapkričio 29 d. buvo išdėstyti nauja redakcija arba panaikinti ir pakeisti nauju Sąjungos aktu, ir apie naujus Sąjungos aktus buvo pranešta Gruzijai;

   a) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2014/23/ES dėl koncesijos sutarčių suteikimo ([2]),

   b) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2014/24/ES dėl viešųjų pirkimų, kuria panaikinama Direktyva 2004/18/EB ([3]),

   c) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2014/25/ES dėl subjektų, vykdančių veiklą vandens, energetikos, transporto ir pašto paslaugų sektoriuose, vykdomų pirkimų, kuria panaikinama Direktyva 2004/17/EB ([4]);

(6) remiantis Susitarimo 142 ir 146 straipsniais, būtina atnaujinti Susitarimo XVI priedą, kad būtų atsižvelgta į tame priede nurodyto Sąjungos *acquis* pokyčius;

(7) siekiant aiškumo, turėtų būti atnaujintas visas XVI priedas ir pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimo XVI priedas pakeičiamas šio sprendimo priede pateiktu tekstu.

([1]) ES OL L 321, 2015 12 5, p. 72.
([2]) ES OL L 94, 2014 3 28, p. 1.
([3]) ES OL L 94, 2014 3 28, p. 65.
([4]) ES OL L 94, 2014 3 28, p. 243.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta … …

Asociacijos komiteto prekybos klausimais vardu
Pirmininkas

PRIEDAS

„XVI PRIEDAS

VIEŠIEJI PIRKIMAI

XVI-A PRIEDAS

RIBOS

Šio susitarimo 142 straipsnio 3 dalyje minėtos ribinės vertės taikomos abiem Šalims:

a) 144 000 EUR viešojo prekių ir paslaugų pirkimo sutartims, kurias sudaro centrinės valdžios institucijos, ir tokių institucijų rengiamų projekto konkursų atveju;

b) 221 000 EUR viešojo prekių ir paslaugų pirkimo sutartims, kurioms netaikomas a punktas;

c) 5 548 000 EUR viešojo darbų pirkimo sutartims;

d) 5 548 000 EUR viešojo darbų pirkimo sutartims viešųjų paslaugų sektoriuje;

e) 5 548 000 EUR koncesijoms;

f) 443 000 EUR viešojo prekių ir paslaugų pirkimo sutartims viešųjų paslaugų sektoriuje;

g) 750 000 EUR socialinių ir kitų specialių paslaugų viešojo paslaugų pirkimo sutartims;

h) 1 000 000 EUR socialinių ir kitų specialių paslaugų pirkimo sutartims viešųjų paslaugų sektoriuje.

XVI-B PRIEDAS

INSTITUCINĖS REFORMOS, TEISĖS AKTŲ DERINIMO IR PATEKIMO Į RINKĄ ORIENTACINIS TVARKARAŠTIS

Etapas		Orientacinis tvarkaraštis	Galimybė ES subjektams patekti į Gruzijos rinką	Galimybė Gruzijos subjektams patekti į ES rinką	
1	Šio susitarimo 143 straipsnio 2 dalies ir 144 straipsnio įgyvendinimas Šio susitarimo 145 straipsnyje numatytas susitarimas dėl reformos strategijos	Treji metai po šio susitarimo įsigaliojimo	Prekių tiekimas centrinės valdžios institucijoms	Prekių tiekimas centrinės valdžios institucijoms	
2	Derinimas su pagrindiniais Direktyvos 2014/24/ES ir Direktyvos 89/665/EEB elementais ir jų įgyvendinimas	Penkeri metai po šio susitarimo įsigaliojimo	Prekių tiekimas valstybinės, regioninės ir vietos valdžios institucijoms ir įstaigoms, kurių veiklą reglamentuoja viešoji teisė	Prekių tiekimas valstybinės, regioninės ir vietos valdžios institucijoms ir įstaigoms, kurių veiklą reglamentuoja viešoji teisė	XVI-C ir XVI-D priedai
3	Derinimas su pagrindiniais Direktyvos 2014/25/ES ir Direktyvos 92/13/EEB elementais ir jų įgyvendinimas	Šešeri metai po šio susitarimo įsigaliojimo	Prekių tiekimas visiems viešųjų paslaugų sektoriaus perkantiesiems subjektams	Prekių tiekimas visiems perkantiesiems subjektams	XVI-E ir XVI-F priedai
4	Derinimas su kitais Direktyvos 2014/24/ES ir Direktyvos 2014/23/ES elementais ir jų įgyvendinimas	Septyneri metai po šio susitarimo įsigaliojimo	Paslaugų ir darbų pirkimo bei koncesijos sutartys visoms perkančiosioms organizacijoms	Paslaugų ir darbų pirkimo bei koncesijos sutartys visoms perkančiosioms organizacijoms	XVI-G, XVI-H ir XVI-I priedai

Etapas		Orientacinis tvarkaraštis	Galimybė ES subjektams patekti į Gruzijos rinką	Galimybė Gruzijos subjektams patekti į ES rinką	
5	Derinimas su kitais Direktyvos 2014/25/ES elementais ir jų įgyvendinimas	Aštuoneri metai po šio susitarimo įsigaliojimo	Paslaugų ir darbų pirkimo sutartys visiems viešųjų paslaugų sektoriaus perkantiesiems subjektams	Paslaugų ir darbų pirkimo sutartys visiems viešųjų paslaugų sektoriaus perkantiesiems subjektams	XVI-J ir XVI-K priedai

XVI-C PRIEDAS

EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVOS 2014/24/ES [1] **PAGRINDINIAI ELEMENTAI**

(2 etapas)

I ANTRAŠTINĖ DALIS	TAIKYMO SRITIS, TERMINŲ APIBRĖŽTYS IR BENDRIEJI PRINCIPAI
I SKYRIUS	Taikymo sritis ir terminų apibrėžtys
1 skirsnis	Dalykas ir terminų apibrėžtys
1 straipsnis	Dalykas ir taikymo sritis: 1, 2, 5 ir 6 dalys
2 straipsnis	Terminų apibrėžtys: 1 dalies 1, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 18, 19, 20, 22, 23 ir 24 punktai
3 straipsnis	Mišrieji pirkimai
2 skirsnis	Vertės ribos
4 straipsnis	Vertės ribų dydžiai
5 straipsnis	Numatomos pirkimo vertės apskaičiavimo metodai
3 skirsnis	Išimtys
7 straipsnis	Sutartys vandens, energetikos, transporto ir pašto paslaugų sektoriuose
8 straipsnis	Specialios išimtys elektroninių ryšių srityje
9 straipsnis	Pagal tarptautines taisykles skiriamos viešosios sutartys ir organizuojami projekto konkursai
10 straipsnis	Specialios išimtys paslaugų pirkimo sutarčių atveju
11 straipsnis	Paslaugų pirkimo sutartys, skiriamos remiantis išimtine teise
12 straipsnis	Viešosios sutartys tarp viešojo sektoriaus subjektų
4 skirsnis	Ypatingi atvejai
1 poskirsnis	Dotuojamos sutartys ir mokslinių tyrimų ir technologinės plėtros paslaugos
13 straipsnis	Sutartys, kurias dotuoja perkančiosios organizacijos
14 straipsnis	Mokslinių tyrimų ir technologinės plėtros paslaugos
2 poskirsnis	Pirkimai, apimantys gynybos ar saugumo aspektus
15 straipsnis	Gynyba ir saugumas
16 straipsnis	Mišrieji pirkimai, apimantys gynybos ar saugumo aspektus
17 straipsnis	Pagal tarptautines taisykles skiriamos viešosios sutartys ir organizuojami projekto konkursai, apimantys gynybos ar saugumo aspektus
II SKYRIUS	Bendrosios taisyklės
18 straipsnis	Pirkimų principai
19 straipsnis	Ekonominės veiklos vykdytojai

[1] 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/24/ES dėl viešųjų pirkimų, kuria panaikinama Direktyva 2004/18/EB.

21 straipsnis	Konfidencialumas
22 straipsnis	Komunikavimui taikomos taisyklės: 2–6 dalys
23 straipsnis	Nomenklatūros
24 straipsnis	Interesų konfliktai
II ANTRAŠTINĖ DALIS	VIEŠŲJŲ SUTARČIŲ TAISYKLĖS
I SKYRIUS	Procedūros
26 straipsnis	Procedūrų pasirinkimas: 1, 2 dalys, 4 dalies pirma alternatyva, 5, 6 dalys
27 straipsnis	Atviras konkursas
28 straipsnis	Ribotas konkursas
29 straipsnis	Konkurso procedūra su derybomis
32 straipsnis	Derybų be išankstinio skelbimo apie pirkimą naudojimas
III SKYRIUS	Procedūros vykdymas
1 skirsnis	Pasirengimas
40 straipsnis	Pirminės rinkos konsultacijos
41 straipsnis	Išankstinis kandidatų arba konkurso dalyvių dalyvavimas
42 straipsnis	Techninės specifikacijos
43 straipsnis	Ženklinimas
44 straipsnis	Tyrimų ataskaitos, sertifikavimas ir kitos įrodinėjimo priemonės: 1, 2 dalys
45 straipsnis	Alternatyvūs pasiūlymai
46 straipsnis	Sutarčių skaidymas į pirkimo dalis
47 straipsnis	Terminų nustatymas
2 skirsnis	Paskelbimas ir skaidrumas
48 straipsnis	Išankstiniai informaciniai skelbimai
49 straipsnis	Skelbimai apie pirkimą
50 straipsnis	Skelbimai apie sutarties skyrimą: 1 ir 4 dalys
51 straipsnis	Skelbimų paskelbimo forma ir būdas: 1 dalies pirma pastraipa, 5 dalies pirma pastraipa
53 straipsnis	Galimybė gauti pirkimo dokumentus elektronine forma
54 straipsnis	Kvietimai kandidatams
55 straipsnis	Kandidatų ir konkurso dalyvių informavimas
3 skirsnis	Dalyvių pasirinkimas ir sutarčių skyrimas
56 straipsnis	Bendrieji principai
1 poskirsnis	Kokybinės atrankos kriterijai
57 straipsnis	Pašalinimo pagrindai
58 straipsnis	Atrankos kriterijai
59 straipsnis	Europos bendrasis viešųjų pirkimų dokumentas: 1 dalies *mutatis mutandis*, 4 dalis
60 straipsnis	Įrodinėjimo priemonės
62 straipsnis	Kokybės užtikrinimo standartai ir aplinkosaugos vadybos standartai: 1 ir 2 dalys
63 straipsnis	Rėmimasis kitų subjektų pajėgumu
2 poskirsnis	Kandidatų, pasiūlymų ir sprendimų skaičiaus sumažinimas
65 straipsnis	Kandidatų, kurių kvalifikacija tinkama pakviesti dalyvauti konkurse, skaičiaus sumažinimas
66 straipsnis	Pasiūlymų ir sprendimų skaičiaus sumažinimas

3 poskirsnis	Sutarties skyrimas
67 straipsnis	Sutarties skyrimo kriterijai
68 straipsnis	Gyvavimo ciklo sąnaudos: 1 ir 2 dalys
69 straipsnis	Pasiūlyta neįprastai maža kaina: 1–4 dalys
IV SKYRIUS	Sutarties įvykdymas
70 straipsnis	Sutarčių įvykdymo sąlygos
71 straipsnis	Subranga
72 straipsnis	Sutarčių keitimas jų galiojimo laikotarpiu
73 straipsnis	Sutarčių nutraukimas
III ANTRAŠTINĖ DALIS	SPECIALIOSIOS PIRKIMO PROCEDŪROS
I SKYRIUS	Socialinės ir kitos specialios paslaugos
74 straipsnis	Socialinių ir kitų specialių paslaugų pirkimo sutarčių skyrimas
75 straipsnis	Skelbimų paskelbimas
76 straipsnis	Sutarčių skyrimo principai
PRIEDAI	
II PRIEDAS	2 STRAIPSNIO 1 DALIES 6 PUNKTO a PAPUNKTYJE NURODYTŲ VEIKLOS RŪŠIŲ SĄRAŠAS
III PRIEDAS	4 STRAIPSNIO b PUNKTE NURODYTŲ PRODUKTŲ, SUSIJUSIŲ SU SUTARTIMIS, KURIAS PERKANČIOSIOS ORGANIZACIJOS SKIRIA GYNYBOS SRITYJE, SĄRAŠAS
IV PRIEDAS	REIKALAVIMAI PASIŪLYMŲ, PRAŠYMŲ DALYVAUTI, PROJEKTO KONKURSŲ PLANŲ IR PROJEKTŲ ELEKTRONINĖMS GAVIMO PRIEMONĖMS IR PRIETAISAMS
V PRIEDAS	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE
A dalis	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE APIE IŠANKSTINIO INFORMACINIO SKELBIMO PASKELBIMĄ PIRKĖJO PROFILYJE
B dalis	IŠANKSTINIUOSE INFORMACINIUOSE SKELBIMUOSE TEIKTINA INFORMACIJA (kaip nurodyta 48 straipsnyje)
C dalis	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE APIE PIRKIMĄ (kaip nurodyta 49 straipsnyje)
D dalis	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE APIE SUTARTIES SKYRIMĄ (kaip nurodyta 50 straipsnyje)
G dalis	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE APIE SUTARTIES KEITIMĄ JOS GALIOJIMO LAIKOTARPIU (kaip nurodyta 72 straipsnio 1 dalyje)
H dalis	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE APIE PIRKIMĄ SOCIALINIŲ IR KITŲ SPECIALIŲ PASLAUGŲ PIRKIMO SUTARČIŲ ATVEJU (kaip nurodyta 75 straipsnio 1 dalyje)
I dalis	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA IŠANKSTINIUOSE INFORMACINIUOSE SKELBIMUOSE SOCIALINIŲ IR KITŲ SPECIALIŲ PASLAUGŲ ATVEJU (kaip nurodyta 75 straipsnio 1 dalyje)
J dalis	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE APIE SUTARTIES SKYRIMĄ SOCIALINIŲ IR KITŲ SPECIALIŲ PASLAUGŲ PIRKIMO SUTARČIŲ ATVEJU (kaip nurodyta 75 straipsnio 2 dalyje)
VII PRIEDAS	TAM TIKRŲ TECHNINIŲ SPECIFIKACIJŲ APIBRĖŽTIS
IX PRIEDAS	54 STRAIPSNYJE NUMATYTŲ KVIETIMŲ PATEIKTI PASIŪLYMUS, DALYVAUTI DIALOGE ARBA PATVIRTINTI SUSIDOMĖJIMĄ TURINYS
X PRIEDAS	18 STRAIPSNIO 2 DALYJE NURODYTŲ TARPTAUTINIŲ SOCIALINIŲ IR APLINKOS APSAUGOS KONVENCIJŲ SĄRAŠAS
XII PRIEDAS	ATRANKOS KRITERIJŲ ĮRODINĖJIMO PRIEMONĖS
XIV PRIEDAS	74 STRAIPSNYJE NURODYTOS PASLAUGOS

XVI-D PRIEDAS

TARYBOS DIREKTYVOS 89/665/EEB ([1])

su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2007/66/EB ([2]), ir Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES ([3]),

PAGRINDINIAI ELEMENTAI ([4])

(2 etapas)

1 straipsnis	Peržiūros procedūrų taikymo sritis ir galimybė jomis pasinaudoti
2 straipsnis	Peržiūros procedūrų reikalavimai
2a straipsnis	Atidėjimo laikotarpis
2b straipsnis	Nuo atidėjimo laikotarpio leidžiančios nukrypti nuostatos
	pirmos dalies b punktas
2c straipsnis	Prašymo dėl peržiūros pateikimo terminai
2d straipsnis	Negaliojimas
	1 dalies b punktas
	2 ir 3 dalys
2e straipsnis	Šios direktyvos pažeidimai ir alternatyvios sankcijos
2f straipsnis	Terminai

XVI-E PRIEDAS

EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVOS 2014/25/ES ([5]) **PAGRINDINIAI ELEMENTAI**

(3 etapas)

I ANTRAŠTINĖ DALIS	TAIKYMO SRITIS, TERMINŲ APIBRĖŽTYS IR BENDRIEJI PRINCIPAI
I SKYRIUS	Dalykas ir terminų apibrėžtys
1 straipsnis	Dalykas ir taikymo sritis: 1, 2, 5 ir 6 dalys
2 straipsnis	Terminų apibrėžtys: 1–9, 13–16 ir 18–20 punktai
3 straipsnis	Perkančiosios organizacijos (1 ir 4 dalys)
4 straipsnis	Perkantieji subjektai: 1–3 dalys
5 straipsnis	Mišrieji pirkimai, apimantys tą pačią veiklą
6 straipsnis	Pirkimas, apimantis kelių rūšių veiklą
II SKYRIUS	Veiklos rūšys
7 straipsnis	Bendrosios nuostatos
8 straipsnis	Dujos ir šiluma
9 straipsnis	Elektros energija
10 straipsnis	Vanduo
11 straipsnis	Transporto paslaugos

([1]) 1989 m. gruodžio 21 d. Tarybos direktyva 89/665/EEB dėl įstatymų ir kitų teisės aktų, susijusių su peržiūros procedūrų taikymu sudarant viešojo prekių pirkimo ir viešojo darbų pirkimo sutartis, derinimo.
([2]) 2007 m. gruodžio 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2007/66/EB, iš dalies keičianti Tarybos direktyvas 89/665/EEB ir 92/13/EEB dėl viešųjų sutarčių suteikimo peržiūros procedūrų veiksmingumo didinimo.
([3]) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES dėl koncesijos sutarčių suteikimo.
([4]) Gruzijos teisės aktai, kuriais įgyvendinamas XVI-D priedas, įsigalioja atsižvelgiant į peržiūros procedūras, susijusias su koncesijų skyrimu (Direktyva 2014/23/ES) nuo 4 etapo.
([5]) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/25/ES dėl subjektų, vykdančių veiklą vandens, energetikos, transporto ir pašto paslaugų sektoriuose, vykdomų pirkimų, kuria panaikinama Direktyva 2004/17/EB.

12 straipsnis	Uostai ir oro uostai
13 straipsnis	Pašto paslaugos
14 straipsnis	Naftos ir dujų gavyba ir anglies ar kito kietojo kuro žvalgymas arba gavyba
III SKYRIUS	Materialinė taikymo sritis
1 skirsnis	Vertės ribos
15 straipsnis	Vertės ribų dydžiai
16 straipsnis	Numatomos pirkimo vertės skaičiavimo metodai: 1–4 ir 7–14 dalys
2 skirsnis	Netaikymas sutartims ir projekto konkursams; specialios nuostatos dėl pirkimų, apimančių gynybos ir saugumo aspektus
1 poskirsnis	Visiems perkantiesiems subjektams taikomos išimtys ir vandens bei energetikos sektoriams taikomos specialiosios išimtys
18 straipsnis	Perpardavimo arba lizingo tikslais trečiosioms šalims skiriamos sutartys: 1 dalis
19 straipsnis	Kitais nei į šios direktyvos veikimo sritį patenkančiai veiklai vykdyti tikslais arba tokiai veiklai trečiojoje šalyje vykdyti skiriamos sutartys arba rengiami projekto konkursai: 1 dalis
20 straipsnis	Pagal tarptautines taisykles skiriamos sutartys ir organizuojami projekto konkursai
21 straipsnis	Specialios išimtys paslaugų pirkimo sutarčių atveju
22 straipsnis	Paslaugų pirkimo sutartys, skiriamos remiantis išimtine teise
23 straipsnis	Tam tikrų perkančiųjų subjektų skiriamos sutartys dėl vandens pirkimo ir energijos arba energijai gaminti skirto kuro tiekimo
2 poskirsnis	Pirkimai, apimantys gynybos ar saugumo aspektus
24 straipsnis	Gynyba ir saugumas
25 straipsnis	Mišrieji pirkimai, apimantys tą pačią veiklą bei apimantys gynybos ar saugumo aspektus
26 straipsnis	Pirkimai, apimantys kelių rūšių veiklą bei apimantys gynybos ar saugumo aspektus
27 straipsnis	Pagal tarptautines taisykles skiriamos sutartys arba organizuojami projekto konkursai, apimantys gynybos ar saugumo aspektus
3 poskirsnis	Ypatingi santykiai (bendradarbiavimas, susijusios įmonės ir bendrosios įmonės)
28 straipsnis	Sutartys tarp perkančiųjų organizacijų
29 straipsnis	Susijusiai įmonei skiriamos sutartys
30 straipsnis	Bendrajai įmonei arba bendrajai įmonei priklausančiam perkančiajam subjektui skiriamos sutartys
4 poskirsnis	Ypatingi atvejai
32 straipsnis	Mokslinių tyrimų ir technologinės plėtros paslaugos
IV SKYRIUS	Bendrieji principai
36 straipsnis	Pirkimų principai
37 straipsnis	Ekonominės veiklos vykdytojai
39 straipsnis	Konfidencialumas
40 straipsnis	Komunikavimui taikomos taisyklės
41 straipsnis	Nomenklatūros
42 straipsnis	Interesų konfliktai
II ANTRAŠTINĖ DALIS	SUTARTIMS TAIKYTINOS TAISYKLĖS
I SKYRIUS	Procedūros
44 straipsnis	Procedūrų pasirinkimas: 1, 2, 4 dalys
45 straipsnis	Atviras konkursas
46 straipsnis	Ribotas konkursas

47 straipsnis	Derybos su išankstiniu kvietimu dalyvauti konkurse
50 straipsnis	Derybų be išankstinio kvietimo dalyvauti konkurse naudojimas: a–i punktai
III SKYRIUS	Procedūros vykdymas
1 skirsnis	Pasirengimas
58 straipsnis	Pirminės rinkos konsultacijos
59 straipsnis	Išankstinis kandidatų arba konkurso dalyvių dalyvavimas
60 straipsnis	Techninės specifikacijos
61 straipsnis	Ženklinimas
62 straipsnis	Tyrimų ataskaitos, sertifikavimas ir kitos įrodinėjimo priemonės
63 straipsnis	Techninių specifikacijų pateikimas
64 straipsnis	Alternatyvūs pasiūlymai
65 straipsnis	Sutarčių skaidymas į pirkimo dalis
66 straipsnis	Terminų nustatymas
2 skirsnis	Paskelbimas ir skaidrumas
67 straipsnis	Reguliarūs orientaciniai skelbimai
68 straipsnis	Skelbimai apie kvalifikacijos vertinimo sistemą
69 straipsnis	Skelbimai apie pirkimą
70 straipsnis	Skelbimai apie sutarties skyrimą: 1, 3, 4 dalys
71 straipsnis	Skelbimų paskelbimo forma ir būdas: 1 dalis, 5 dalies pirma pastraipa
73 straipsnis	Galimybė gauti pirkimo dokumentus elektronine forma
74 straipsnis	Kvietimai kandidatams
75 straipsnis	Pareiškėjų pagal kvalifikacijos vertinimo sistemą, kandidatų ir konkurso dalyvių informavimas
3 skirsnis	Dalyvių pasirinkimas ir sutarčių skyrimas
76 straipsnis	Bendrieji principai
1 poskirsnis	Kvalifikacijos vertinimas ir kokybinė atranka
78 straipsnis	Kokybinės atrankos kriterijai
79 straipsnis	Rėmimasis kitų subjektų pajėgumu: 2 dalis
80 straipsnis	Direktyvoje 2014/24/ES numatytų pašalinimo pagrindų ir atrankos kriterijų taikymas
81 straipsnis	Kokybės užtikrinimo standartai ir aplinkosaugos vadybos standartai: 1, 2 dalys
2 poskirsnis	Sutarties skyrimas
82 straipsnis	Sutarties skyrimo kriterijai
83 straipsnis	Gyvavimo ciklo sąnaudos: 1 ir 2 dalys
84 straipsnis	Pasiūlyta neįprastai maža kaina: 1–4 dalys
IV SKYRIUS	Sutarties įvykdymas
87 straipsnis	Sutarčių įvykdymo sąlygos
88 straipsnis	Subranga
89 straipsnis	Sutarčių keitimas jų galiojimo laikotarpiu
90 straipsnis	Sutarčių nutraukimas
III ANTRAŠTINĖ DALIS	SPECIALIOSIOS PIRKIMO PROCEDŪROS
I SKYRIUS	Socialinės ir kitos specialios paslaugos
91 straipsnis	Socialinių ir kitų specialių paslaugų pirkimo sutarčių skyrimas

92 straipsnis	Skelbimų paskelbimas
93 straipsnis	Sutarčių skyrimo principai
PRIEDAI	
I PRIEDAS	2 straipsnio 2 punkto a papunktyje nustatytų veiklos rūšių sąrašas
V PRIEDAS	Reikalavimai, susiję su pasiūlymų, prašymų dalyvauti, kvalifikacijos vertinimo paraiškų ir konkursų planų bei projektų elektroninio gavimo priemonėmis ir prietaisais
VI PRIEDAS	
A dalis	Informacija, kuri turi būti pateikta reguliariame orientaciniame skelbime (kaip nurodyta 67 straipsnyje)
B dalis	Informacija, kuri turi būti pateikta skelbimuose apie reguliaraus orientacinio skelbimo, kuris nėra naudojamas kaip kvietimas dalyvauti konkurse, paskelbimą pirkėjo profilyje (kaip nurodyta 67 straipsnio 1 dalyje)
VIII PRIEDAS	Tam tikrų techninių specifikacijų apibrėžtis
IX PRIEDAS	Paskelbimo ypatumai
X PRIEDAS	Informacija, kuri turi būti pateikta skelbime apie kvalifikacijos vertinimo sistemą (kaip nurodyta 44 straipsnio 4 dalies b punkte ir 68 straipsnyje)
XI PRIEDAS	Informacija, kuri turi būti pateikta skelbimuose apie pirkimą (kaip nurodyta 69 straipsnyje)
XII PRIEDAS	Informacija, kuri turi būti pateikta skelbime apie sutarties skyrimą (kaip nurodyta 70 straipsnyje)
XIII PRIEDAS	74 straipsnyje numatytų kvietimų pateikti pasiūlymus, dalyvauti dialoge, dalyvauti derybose arba patvirtinti susidomėjimą turinys
XIV PRIEDAS	36 straipsnio 2 dalyje nurodytų tarptautinių socialinių ir aplinkos apsaugos konvencijų sąrašas
XVI PRIEDAS	Informacija, kuri turi būti pateikta skelbimuose apie sutarties keitimą jos galiojimo laikotarpiu (kaip nurodyta 89 straipsnio 1 dalyje)
XVII PRIEDAS	91 straipsnyje nurodytos paslaugos
XVIII PRIEDAS	Informacija, kuri turi būti pateikta skelbimuose apie pirkimą socialinių ir kitų specialių paslaugų pirkimo sutarčių atveju (kaip nurodyta 92 straipsnyje)

XVI-F PRIEDAS

TARYBOS DIREKTYVOS 92/13/EEB ([1])

su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2007/66/EB ([2]) ir Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES ([3]) ([4]),

PAGRINDINIAI ELEMENTAI

(3 etapas)

1 straipsnis	Peržiūros procedūrų taikymo sritis ir galimybė jomis pasinaudoti
2 straipsnis	Peržiūros procedūrų reikalavimai
2a straipsnis	Atidėjimo laikotarpis
2b straipsnis	Nuo atidėjimo laikotarpio leidžiančios nukrypti nuostatos
	pirmos dalies b punktas
2c straipsnis	Prašymo dėl peržiūros pateikimo terminai

([1]) 1992 m. vasario 25 d. Tarybos direktyva 92/13/EEB dėl įstatymų ir kitų teisės aktų, reglamentuojančių Bendrijos taisyklių taikymą viešųjų pirkimų tvarkai vandens, energetikos, transporto ir telekomunikacijų sektoriuose, suderinimo.

([2]) 2007 m. gruodžio 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2007/66/EB, iš dalies keičianti Tarybos direktyvas 89/665/EEB ir 92/13/EEB dėl viešųjų sutarčių suteikimo peržiūros procedūrų veiksmingumo didinimo.

([3]) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES dėl koncesijos sutarčių suteikimo.

([4]) Gruzijos teisės aktai, kuriais įgyvendinamas XVI-F priedas, įsigalioja atsižvelgiant į peržiūros procedūras, susijusias su koncesijų skyrimu (Direktyva 2014/23/ES) nuo 4 etapo.

2d straipsnis	Negaliojimas
	1 dalies b punktas
	2 ir 3 dalys
2e straipsnis	Šios direktyvos pažeidimai ir alternatyvios sankcijos
2f straipsnis	Terminai

XVI-G PRIEDAS

(4 etapas)

I. KITI NEPRIVALOMI EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVOS 2014/24/ES [1] ELEMENTAI

Šiame priede išdėstyti Direktyvos 2014/24/ES elementai yra neprivalomi, tačiau rekomenduojami derinimui. Gruzija gali susiderinti su šiais elementais, laikydamasi XVI-B priede nustatyto tvarkaraščio.

I ANTRAŠTINĖ DALIS	TAIKYMO SRITIS, TERMINŲ APIBRĖŽTYS IR BENDRIEJI PRINCIPAI
I SKYRIUS	Taikymo sritis ir apibrėžtys
1 skirsnis	Dalykas ir terminų apibrėžtys
2 straipsnis	Terminų apibrėžtys (1 dalies 14 ir 16 punktai)
II SKYRIUS	Bendrosios taisyklės
20 straipsnis	Rezervuotos sutartys
II ANTRAŠTINĖ DALIS	VIEŠOJO PIRKIMO SUTARTIMS TAIKOMOS TAISYKLĖS
II SKYRIUS	Elektroninių ir grupinių pirkimų metodai ir priemonės
37 straipsnis	Centralizuota pirkimo veikla ir centrinės perkančiosios organizacijos
III SKYRIUS	Procedūros vykdymas
3 skirsnis	Dalyvių pasirinkimas ir sutarčių skyrimas
1 poskirsnis	Kokybinės atrankos kriterijai
64 straipsnis	Oficialūs patvirtintų ekonominės veiklos vykdytojų sąrašai ir įstaigų, įsteigtų pagal privačiąją arba viešąją teisę, atliekamas sertifikavimas
III ANTRAŠTINĖ DALIS	SPECIALIOSIOS PIRKIMO PROCEDŪROS
I SKYRIUS	Socialinės ir kitos specialios paslaugos
77 straipsnis	Rezervuotos sutartys tam tikrų paslaugų atveju

II. NEPRIVALOMI EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVOS 2014/23/ES [2] ELEMENTAI

Šiame priede išdėstyti Direktyvos 2014/23/ES elementai yra neprivalomi, tačiau rekomenduojami derinimui. Gruzija gali susiderinti su šiais elementais, laikydamasi XVI-B priede nustatyto tvarkaraščio.

I ANTRAŠTINĖ DALIS	DALYKAS, TAIKYMO SRITIS, PRINCIPAI IR TERMINŲ APIBRĖŽTYS
I SKYRIUS	Taikymo sritis, bendrieji principai ir terminų apibrėžtys
IV skirsnis	Ypatingi atvejai
24 straipsnis	Rezervuotos koncesijos

[1] 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/24/ES dėl viešųjų pirkimų, kuria panaikinama Direktyva 2004/18/EB.

[2] 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES dėl koncesijos sutarčių suteikimo.

XVI-H PRIEDAS

(4 etapas)

I. KITI PRIVALOMI EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVOS 2014/24/ES [1] ELEMENTAI

I ANTRAŠTINĖ DALIS	TAIKYMO SRITIS, TERMINŲ APIBRĖŽTYS IR BENDRIEJI PRINCIPAI
I SKYRIUS	Taikymo sritis ir apibrėžtys
1 skirsnis	Dalykas ir terminų apibrėžtys
2 straipsnis	Terminų apibrėžtys (1 dalies 21 punktas)
II SKYRIUS	Bendrosios taisyklės
22 straipsnis	Komunikavimui taikomos taisyklės: 1 dalis
II ANTRAŠTINĖ DALIS	VIEŠŲJŲ SUTARČIŲ TAISYKLĖS
I SKYRIUS	Procedūros
26 straipsnis	Procedūrų pasirinkimas: 3 dalis, 4 dalies antra alternatyva
30 straipsnis	Konkurencinis dialogas
31 straipsnis	Inovacijų partnerystė
II SKYRIUS	Elektroninių ir grupinių pirkimų metodai ir priemonės
33 straipsnis	Preliminariosios sutartys
34 straipsnis	Dinaminės pirkimo sistemos
35 straipsnis	Elektroniniai aukcionai
36 straipsnis	Elektroniniai katalogai
38 straipsnis	Tam tikrais atvejais taikomi bendri pirkimai
III SKYRIUS	Procedūros vykdymas
2 skirsnis	Paskelbimas ir skaidrumas
50 straipsnis	Skelbimai apie sutarties skyrimą: 2 ir 3 dalys
III ANTRAŠTINĖ DALIS	SPECIALIOSIOS PIRKIMO PROCEDŪROS
II SKYRIUS	Projekto konkursams taikomos taisyklės
78 straipsnis	Taikymo sritis
79 straipsnis	Skelbimai
80 straipsnis	Projekto konkursų rengimo ir dalyvių atrankos taisyklės
81 straipsnis	Vertinimo komisijos sudėtis
82 straipsnis	Vertinimo komisijos sprendimai
PRIEDAI	
V PRIEDAS	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE
E dalis	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE APIE PROJEKTO KONKURSĄ (kaip nurodyta 79 straipsnio 1 dalyje)
F dalis	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE APIE KONKURSO REZULTATUS (kaip nurodyta 79 straipsnio 2 dalyje)
VI PRIEDAS	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA PIRKIMO DOKUMENTUOSE, SUSIJUSIUOSE SU ELEKTRONINIAIS AUKCIONAIS (35 straipsnio 4 dalis)

II. PRIVALOMI EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVOS 2014/23/ES [2] ELEMENTAI

I ANTRAŠTINĖ DALIS	DALYKAS, TAIKYMO SRITIS, PRINCIPAI IR TERMINŲ APIBRĖŽTYS
I SKYRIUS	Taikymo sritis, bendrieji principai ir terminų apibrėžtys
I skirsnis	Dalykas, taikymo sritis, bendrieji principai, terminų apibrėžtys ir vertės riba
1 straipsnis	Dalykas ir taikymo sritis: 1, 2 ir 4 dalys

[1] 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/24/ES dėl viešųjų pirkimų, kuria panaikinama Direktyva 2004/18/EB.

[2] 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES dėl koncesijos sutarčių suteikimo.

2 straipsnis	Laisvo viešųjų institucijų vykdomo administravimo principas
3 straipsnis	Lygiateisiškumo, nediskriminavimo ir skaidrumo principai
4 straipsnis	Laisvė apibrėžti bendrojo ekonominio intereso paslaugas
5 straipsnis	Terminų apibrėžtys
6 straipsnis	Perkančiosios organizacijos: 1 ir 4 dalys
7 straipsnis	Perkantieji subjektai
8 straipsnis	Vertės riba ir numatomos koncesijų vertės apskaičiavimo metodai
II skirsnis	Išimtys
10 straipsnis	Išimtys, taikomos perkančiųjų organizacijų ir perkančiųjų subjektų suteiktoms koncesijoms
11 straipsnis	Specialios išimtys elektroninių ryšių srityje
12 straipsnis	Specialios išimtys vandens srityje
13 straipsnis	Koncesijos, suteikiamos susijusioms įmonėms
14 straipsnis	Bendrajai įmonei arba bendrajai įmonei priklausančiam perkančiajam subjektui suteikiamos koncesijos
17 straipsnis	Koncesijos tarp viešojo sektoriaus subjektų
III skirsnis	Bendrosios nuostatos
18 straipsnis	Koncesijos trukmė
19 straipsnis	Socialinės ir kitos specialios paslaugos
20 straipsnis	Mišriosios sutartys
21 straipsnis	Mišriosios pirkimo sutartys, apimančios gynybos ir saugumo aspektus
22 straipsnis	Sutartys, apimančios II priede nurodytų rūšių ir kitų rūšių veiklą
23 straipsnis	Koncesijos, apimančios II priede nurodytų rūšių veiklą ir veiklą, susijusią su gynybos arba saugumo aspektais
IV skirsnis	Ypatingi atvejai
25 straipsnis	Mokslinių tyrimų ir technologinės plėtros paslaugos
II SKYRIUS	Principai
26 straipsnis	Ekonominės veiklos vykdytojai
27 straipsnis	Nomenklatūros
28 straipsnis	Konfidencialumas
29 straipsnis	Komunikavimui taikomos taisyklės
II ANTRAŠTINĖ DALIS	KONCESIJŲ SUTEIKIMO TAISYKLĖS. BENDRIEJI PRINCIPAI IR PROCEDŪRINĖS GARANTIJOS
I SKYRIUS	Bendrieji principai
30 straipsnis	Bendrieji principai: 1, 2 ir 3 dalys
31 straipsnis	Koncesijos skelbimai
32 straipsnis	Skelbimai apie koncesijos suteikimą
33 straipsnis	Skelbimų paskelbimo forma ir būdas: 1 dalies pirma pastraipa
34 straipsnis	Galimybė gauti koncesijos dokumentus elektronine forma
35 straipsnis	Kova su korupcija ir interesų konfliktų prevencija
II SKYRIUS	Procedūrinės garantijos
36 straipsnis	Techniniai ir funkciniai reikalavimai
37 straipsnis	Procedūrinės garantijos
38 straipsnis	Kandidatų atranka ir kokybinis vertinimas
39 straipsnis	Paraiškų ir pasiūlymų dėl koncesijos gavimo terminai

40 straipsnis	Informacijos teikimas kandidatams ir konkurso dalyviams
41 straipsnis	Suteikimo kriterijai
III ANTRAŠTINĖ DALIS	KONCESIJŲ VYKDYMO TAISYKLĖS
42 straipsnis	Subranga
43 straipsnis	Sutarčių keitimas jų galiojimo laikotarpiu
44 straipsnis	Koncesijų nutraukimas
45 straipsnis	Stebėsena ir ataskaitų teikimas
PRIEDAI	
I PRIEDAS	5 STRAIPSNIO 7 PUNKTE NURODYTŲ VEIKLOS RŪŠIŲ SĄRAŠAS
II PRIEDAS	PERKANČIŲJŲ SUBJEKTŲ VYKDOMA VEIKLA, KAIP NURODYTA 7 STRAIPSNYJE
III PRIEDAS	SĄJUNGOS TEISĖS AKTŲ, NURODYTŲ 7 STRAIPSNIO 2 DALIES B PUNKTE, SĄRAŠAS
IV PRIEDAS	19 STRAIPSNYJE NURODYTOS PASLAUGOS
V PRIEDAS	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA KONCESIJOS SKELBIMUOSE, NURODYTUOSE 31 STRAIPSNYJE
VI PRIEDAS	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA IŠANKSTINIUOSE INFORMACINIUOSE SKELBIMUOSE DĖL KONCESIJŲ SOCIALINIŲ IR KITŲ SPECIALIŲ PASLAUGŲ ATVEJU, KAIP NURODYTA 31 STRAIPSNIO 3 DALYJE
VII PRIEDAS	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE DĖL KONCESIJOS SUTEIKIMO, KAIP NURODYTA 32 STRAIPSNYJE
VIII PRIEDAS	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE DĖL KONCESIJOS SUTEIKIMO SOCIALINIŲ IR KITŲ SPECIALIŲ PASLAUGŲ KONCESIJŲ ATVEJU, KAIP NURODYTA 32 STRAIPSNYJE
IX PRIEDAS	PASKELBIMO YPATUMAI
X PRIEDAS	30 STRAIPSNIO 3 DALYJE NURODYTŲ TARPTAUTINIŲ SOCIALINIŲ IR APLINKOS APSAUGOS KONVENCIJŲ SĄRAŠAS
XI PRIEDAS	INFORMACIJA, KURI TURI BŪTI PATEIKTA SKELBIMUOSE DĖL KONCESIJOS PAKEITIMO JOS GALIOJIMO LAIKOTARPIU PAGAL 43 STRAIPSNĮ

XVI-I PRIEDAS

KITI TARYBOS DIREKTYVOS 89/665/EEB ([1])

su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2007/66/EB ([2]) ir Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES ([3]),

ELEMENTAI

(4 etapas)

2b straipsnis	Nuo atidėjimo laikotarpio leidžiančios nukrypti nuostatos
	pirmos dalies c punktas
2d straipsnis	Negaliojimas
	1 dalies c punktas
	5 dalis

([1]) 1989 m. gruodžio 21 d. Tarybos direktyva 89/665/EEB dėl įstatymų ir kitų teisės aktų, susijusių su peržiūros procedūrų taikymu sudarant viešojo prekių pirkimo ir viešojo darbų pirkimo sutartis, derinimo.

([2]) 2007 m. gruodžio 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2007/66/EB, iš dalies keičianti Tarybos direktyvas 89/665/EEB ir 92/13/EEB dėl viešųjų sutarčių suteikimo peržiūros procedūrų veiksmingumo didinimo.

([3]) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES dėl koncesijos sutarčių suteikimo.

XVI-J PRIEDAS

(5 etapas)

I. KITI NEPRIVALOMI EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVOS 2014/25/ES [1] ELEMENTAI

Šiame priede išdėstyti Direktyvos 2014/25/ES elementai yra neprivalomi, tačiau rekomenduojami derinimui. Gruzija gali susiderinti su šiais elementais, laikydamasi XVI-B priede nustatyto tvarkaraščio.

I ANTRAŠTINĖ DALIS	TAIKYMO SRITIS, TERMINŲ APIBRĖŽTYS IR BENDRIEJI PRINCIPAI
I SKYRIUS	Dalykas ir terminų apibrėžtys
2 straipsnis	Terminų apibrėžtys: 10–12 punktai
IV SKYRIUS	Bendrieji principai
38 straipsnis	Rezervuotos sutartys
II ANTRAŠTINĖ DALIS	SUTARTIMS TAIKYTINOS TAISYKLĖS
II SKYRIUS	Elektroninių ir grupinių pirkimų metodai ir priemonės
55 straipsnis	Centralizuota pirkimo veikla ir centrinės perkančiosios organizacijos
III ANTRAŠTINĖ DALIS	SPECIALIOSIOS PIRKIMO PROCEDŪROS
I SKYRIUS	Socialinės ir kitos specialios paslaugos
94 straipsnis	Rezervuotos sutartys tam tikrų paslaugų atveju

II. KITI PRIVALOMI EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVOS 2014/25/ES [2] ELEMENTAI

I ANTRAŠTINĖ DALIS	TAIKYMO SRITIS, TERMINŲ APIBRĖŽTYS IR BENDRIEJI PRINCIPAI
I SKYRIUS	Dalykas ir terminų apibrėžtys
2 straipsnis	Terminų apibrėžtys: 17 punktas
III SKYRIUS	Materialinė taikymo sritis
1 skirsnis	Vertės ribos
16 straipsnis	Numatomos pirkimo vertės skaičiavimo metodai: 5, 6 dalys
II ANTRAŠTINĖ DALIS	SUTARTIMS TAIKYTINOS TAISYKLĖS
I SKYRIUS	Procedūros
44 straipsnis	Procedūrų pasirinkimas: 3 dalis
48 straipsnis	Konkurencinis dialogas
49 straipsnis	Inovacijų partnerystė
50 straipsnis	Derybų be išankstinio kvietimo dalyvauti konkurse naudojimas: j punktas
II SKYRIUS	Elektroninių ir grupinių pirkimų metodai ir priemonės
51 straipsnis	Preliminariosios sutartys
52 straipsnis	Dinaminės pirkimo sistemos
53 straipsnis	Elektroniniai aukcionai
54 straipsnis	Elektroniniai katalogai
56 straipsnis	Tam tikrais atvejais taikomi bendri pirkimai
III SKYRIUS	Procedūros vykdymas
2 skirsnis	Paskelbimas ir skaidrumas
70 straipsnis	Skelbimai apie sutarties skyrimą: 2 dalis

[1] 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/25/ES dėl subjektų, vykdančių veiklą vandens, energetikos, transporto ir pašto paslaugų sektoriuose, vykdomų pirkimų, kuria panaikinama Direktyva 2004/17/EB.

[2] 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/25/ES dėl subjektų, vykdančių veiklą vandens, energetikos, transporto ir pašto paslaugų sektoriuose, vykdomų pirkimų, kuria panaikinama Direktyva 2004/17/EB.

3 skirsnis	Dalyvių pasirinkimas ir sutarčių skyrimas
1 poskirsnis	Kvalifikacijos vertinimas ir kokybinė atranka
77 straipsnis	Kvalifikacijos vertinimo sistemos
79 straipsnis	Rėmimasis kitų subjektų pajėgumu: 1 dalis
III ANTRAŠTINĖ DALIS	SPECIALIOSIOS PIRKIMO PROCEDŪROS
II SKYRIUS	Projekto konkursams taikomos taisyklės
95 straipsnis	Taikymo sritis
96 straipsnis	Skelbimai
97 straipsnis	Projekto konkursų rengimo ir dalyvių bei vertinimo komisijos atrankos taisyklės
98 straipsnis	Vertinimo komisijos sprendimai
PRIEDAI	
VII PRIEDAS	Informacija, kuri turi būti pateikta pirkimo dokumentuose, susijusiuose su elektroniniais aukcionais (53 straipsnio 4 dalis)
XIX PRIEDAS	Informacija, kuri turi būti pateikta skelbime apie projekto konkursą (kaip nurodyta 96 straipsnio 1 dalyje)
XX PRIEDAS	Informacija, kuri turi būti pateikta skelbimuose apie projekto konkurso rezultatus (kaip nurodyta 96 straipsnio 1 dalyje)

XVI-K PRIEDAS

KITI TARYBOS DIREKTYVOS 92/13/EEB ([1])

su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2007/66/EB ([2]) ir Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES ([3]),

ELEMENTAI

(5 etapas)

2b straipsnis	Nuo atidėjimo laikotarpio leidžiančios nukrypti nuostatos
	pirmos dalies c punktas
2d straipsnis	Negaliojimas
	pirmos dalies c punktas
	5 dalis

XVI-L PRIEDAS

I. EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVOS 2014/24/ES ([4]) NUOSTATOS, KURIOS NEPATENKA Į DERINIMO TAIKYMO SRITĮ

Šiame priede išvardytiems elementams derinimas netaikomas.

I ANTRAŠTINĖ DALIS	TAIKYMO SRITIS, TERMINŲ APIBRĖŽTYS IR BENDRIEJI PRINCIPAI
I SKYRIUS	Taikymo sritis ir apibrėžtys
1 skirsnis	Dalykas ir terminų apibrėžtys
1 straipsnis	Dalykas ir taikymo sritis: 3 ir 4 dalys
2 straipsnis	Terminų apibrėžtys: 2 dalis

([1]) 1992 m. vasario 25 d. Tarybos direktyva 92/13/EEB dėl įstatymų ir kitų teisės aktų, reglamentuojančių Bendrijos taisyklių taikymą viešųjų pirkimų tvarkai vandens, energetikos, transporto ir telekomunikacijų sektoriuose, suderinimo.
([2]) 2007 m. gruodžio 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2007/66/EB, iš dalies keičianti Tarybos direktyvas 89/665/EEB ir 92/13/EEB dėl viešųjų sutarčių suteikimo peržiūros procedūrų veiksmingumo didinimo.
([3]) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES dėl koncesijos sutarčių suteikimo.
([4]) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/24/ES dėl viešųjų pirkimų, kuria panaikinama Direktyva 2004/18/EB.

2 skirsnis	Vertės ribos
6 straipsnis	Vertės ribų ir centrinių valdžios institucijų sąrašo peržiūra
II ANTRAŠTINĖ DALIS	VIEŠŲJŲ SUTARČIŲ TAISYKLĖS
I SKYRIUS	Procedūros
25 straipsnis	Sąlygos, susijusios su SVP ir kitais tarptautiniais susitarimais
II SKYRIUS	Elektroninių ir grupinių pirkimų metodai ir priemonės
39 straipsnis	Pirkimai, kuriuose dalyvauja skirtingų valstybių narių perkančiosios organizacijos
III SKYRIUS	Procedūros vykdymas
1 skirsnis	Pasirengimas
44 straipsnis	Tyrimų ataskaitos, sertifikavimas ir kitos įrodinėjimo priemonės: 3 dalis
2 skirsnis	Paskelbimas ir skaidrumas
51 straipsnis	Skelbimų paskelbimo forma ir būdas: 1 dalies antra pastraipa, 2, 3 ir 4 dalys, 5 dalies antra pastraipa, 6 dalis
52 straipsnis	Paskelbimas nacionaliniu lygmeniu
3 skirsnis	Dalyvių pasirinkimas ir sutarčių skyrimas
1 poskirsnis	Kokybinės atrankos kriterijai
61 straipsnis	Internetinė pažymų saugykla („e-Certis“)
62 straipsnis	Kokybės užtikrinimo standartai ir aplinkosaugos vadybos standartai: 3 dalis
3 poskirsnis	Sutarties skyrimas
68 straipsnis	Gyvavimo ciklo sąnaudos: 3 dalis
69 straipsnis	Pasiūlyta neįprastai maža kaina: 5 dalis
IV ANTRAŠTINĖ DALIS	VALDYMAS
83 straipsnis	Vykdymo užtikrinimas
84 straipsnis	Atskiros sutarčių skyrimo procedūrų ataskaitos
85 straipsnis	Nacionalinės ataskaitos ir statistinė informacija
86 straipsnis	Administracinis bendradarbiavimas
V ANTRAŠTINĖ DALIS	DELEGUOTIEJI ĮGALIOJIMAI, ĮGYVENDINIMO ĮGALIOJIMAI IR BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS
87 straipsnis	Įgaliojimų delegavimas
88 straipsnis	Skubos procedūra
89 straipsnis	Komiteto procedūra
90 straipsnis	Perkėlimo į nacionalinę teisę ir pereinamojo laikotarpio nuostatos
91 straipsnis	Panaikinimas
92 straipsnis	Peržiūra
93 straipsnis	Įsigaliojimas
94 straipsnis	Adresatai
PRIEDAI	
I PRIEDAS	CENTRINĖS VALDŽIOS INSTITUCIJOS
VIII PRIEDAS	PASKELBIMO YPATUMAI
XI PRIEDAS	REGISTRAI
XIII PRIEDAS	68 STRAIPSNIO 3 DALYJE NURODYTŲ SĄJUNGOS TEISĖS AKTŲ SĄRAŠAS
XV PRIEDAS	ATITIKTIES LENTELĖ

II. EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVOS 2014/23/ES ([1]) NUOSTATOS, KURIOS NEPATENKA Į DERINIMO TAIKYMO SRITĮ

Šiame priede išvardytiems elementams derinimas netaikomas.

I ANTRAŠTINĖ DALIS	DALYKAS, TAIKYMO SRITIS, PRINCIPAI IR TERMINŲ APIBRĖŽTYS
I SKYRIUS	Taikymo sritis, bendrieji principai ir terminų apibrėžtys
I skirsnis	Dalykas, taikymo sritis, bendrieji principai, terminų apibrėžtys ir vertės riba
1 straipsnis	Dalykas ir taikymo sritis: 3 dalis
6 straipsnis	Perkančiosios organizacijos: 2 ir 3 dalys
9 straipsnis	Ribos peržiūra
II skirsnis	Išimtys
15 straipsnis	Perkančiųjų subjektų vykdomas informacijos pateikimas
16 straipsnis	Išimtys, taikomos tiesioginės konkurencijos veikiamoms veiklos rūšims
II ANTRAŠTINĖ DALIS	KONCESIJŲ SUTEIKIMO TAISYKLĖS. BENDRIEJI PRINCIPAI IR PROCEDŪRINĖS GARANTIJOS
I SKYRIUS	Bendrieji principai
30 straipsnis	Bendrieji principai: 4 dalis
33 straipsnis	Skelbimų paskelbimo forma ir būdas: 1 dalies antra pastraipa, 2, 3 ir 4 dalys)
IV ANTRAŠTINĖ DALIS	DIREKTYVŲ 89/665/EEB IR 92/13/EEB DALINIAI PAKEITIMAI
46 straipsnis	Direktyvos 89/665/EEB daliniai pakeitimai
47 straipsnis	Direktyvos 92/13/EEB daliniai pakeitimai
V ANTRAŠTINĖ DALIS	DELEGUOTIEJI ĮGALIOJIMAI, ĮGYVENDINIMO ĮGALIOJIMAI IR BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS
48 straipsnis	Įgaliojimų delegavimas
49 straipsnis	Skubos procedūra
50 straipsnis	Komiteto procedūra
51 straipsnis	Perkėlimas į nacionalinę teisę
52 straipsnis	Pereinamojo laikotarpio nuostatos
53 straipsnis	Stebėsena ir ataskaitų teikimas
54 straipsnis	Įsigaliojimas
55 straipsnis	Adresatai

XVI-M PRIEDAS

EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVOS 2014/25/ES ([2]) NUOSTATOS, KURIOS NEPATENKA Į DERINIMO TAIKYMO SRITĮ

Šiame priede išvardytiems elementams derinimas netaikomas.

I ANTRAŠTINĖ DALIS	TAIKYMO SRITIS, TERMINŲ APIBRĖŽTYS IR BENDRIEJI PRINCIPAI
I SKYRIUS	Dalykas ir terminų apibrėžtys
1 straipsnis	Dalykas ir taikymo sritis: 3 ir 4 dalys
3 straipsnis	Perkančiosios organizacijos: 2 ir 3 dalys
4 straipsnis	Perkantieji subjektai: 4 dalis

([1]) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES dėl koncesijos sutarčių suteikimo.
([2]) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/25/ES dėl subjektų, vykdančių veiklą vandens, energetikos, transporto ir pašto paslaugų sektoriuose, vykdomų pirkimų, kuria panaikinama Direktyva 2004/17/EB.

III SKYRIUS	Materialinė taikymo sritis
1 skirsnis	Vertės ribos
17 straipsnis	Vertės ribų peržiūra
2 skirsnis	Netaikymas sutartims ir projekto konkursams; specialios nuostatos dėl pirkimų, apimančių gynybos ir saugumo aspektus
1 poskirsnis	Visiems perkantiesiems subjektams taikomos išimtys ir vandens bei energetikos sektoriams taikomos specialiosios išimtys
18 straipsnis	Perpardavimo arba lizingo tikslais trečiosioms šalims skiriamos sutartys: 2 dalis
19 straipsnis	Kitais nei į šios direktyvos veikimo sritį patenkančiai veiklai vykdyti tikslais arba tokiai veiklai trečiojoje šalyje vykdyti skiriamos sutartys arba rengiami projekto konkursai: 2 dalis
3 poskirsnis	Ypatingi santykiai (bendradarbiavimas, susijusios įmonės ir bendrosios įmonės)
31 straipsnis	Informacijos pateikimas
4 poskirsnis	Ypatingi atvejai
33 straipsnis	Sutartys, kurioms taikomos specialiosios priemonės
5 poskirsnis	Konkurencijos tiesiogiai veikiamos veiklos rūšys ir su jomis susijusios procedūrinės nuostatos
34 straipsnis	Konkurencijos tiesiogiai veikiamos veiklos rūšys
35 straipsnis	Nustatymo, ar taikytinas 34 straipsnis, procedūra
II ANTRAŠTINĖ DALIS	SUTARTIMS TAIKYTINOS TAISYKLĖS
I SKYRIUS	Procedūros
43 straipsnis	Sąlygos, susijusios su SVP ir kitais tarptautiniais susitarimais
II SKYRIUS	Elektroninių ir grupinių pirkimų metodai ir priemonės
57 straipsnis	Pirkimai, kuriuose dalyvauja skirtingų valstybių narių perkantieji subjektai
III SKYRIUS	Procedūros vykdymas
2 skirsnis	Paskelbimas ir skaidrumas
71 straipsnis	Skelbimų paskelbimo forma ir būdas: 2, 3, 4 dalys, 5 dalies antra pastraipa, 6 dalis
72 straipsnis	Paskelbimas nacionaliniu lygmeniu
3 skirsnis	Dalyvių pasirinkimas ir sutarčių skyrimas
1 poskirsnis	Kvalifikacijos vertinimas ir kokybinė atranka
81 straipsnis	Kokybės užtikrinimo standartai ir aplinkosaugos vadybos standartai: 3 dalis
2 poskirsnis	Sutarties skyrimas
83 straipsnis	Gyvavimo ciklo sąnaudos: 3 dalis
4 skirsnis	Pasiūlymai, apimantys trečiųjų šalių kilmės produktus, ir santykiai su tomis šalimis
85 straipsnis	Pasiūlymai, apimantys trečiųjų šalių kilmės produktus
86 straipsnis	Santykiai su trečiosiomis šalimis, susiję su darbų, prekių ir paslaugų pirkimo sutartimis
IV ANTRAŠTINĖ DALIS	VALDYMAS
99 straipsnis	Vykdymo užtikrinimas
100 straipsnis	Atskiros sutarčių skyrimo procedūrų ataskaitos
101 straipsnis	Nacionalinės ataskaitos ir statistinė informacija
102 straipsnis	Administracinis bendradarbiavimas
V ANTRAŠTINĖ DALIS	DELEGUOTIEJI ĮGALIOJIMAI, ĮGYVENDINIMO ĮGALIOJIMAI IR BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS
103 straipsnis	Įgaliojimų delegavimas
104 straipsnis	Skubos procedūra
105 straipsnis	Komiteto procedūra
106 straipsnis	Perkėlimo į nacionalinę teisę ir pereinamojo laikotarpio nuostatos

107 straipsnis	Panaikinimas
108 straipsnis	Peržiūra
109 straipsnis	Įsigaliojimas
110 straipsnis	Adresatai
PRIEDAI	
II PRIEDAS	4 straipsnio 3 dalyje nurodytų Sąjungos teisės aktų sąrašas
III PRIEDAS	34 straipsnio 3 dalyje nurodytų Sąjungos teisės aktų sąrašas
IV PRIEDAS	35 straipsnyje nurodytų įgyvendinimo aktų priėmimo terminai
XV PRIEDAS	83 straipsnio 3 dalyje nurodytų Sąjungos teisės aktų sąrašas

XVI-N PRIEDAS

TARYBOS DIREKTYVOS 89/665/EEB [1]**, SU PAKEITIMAIS, PADARYTAIS EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVA 2007/66/EB** [2] **IR EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVA 2014/23/ES** [3]**, NUOSTATOS, NEPATENKANČIOS Į TEISĖS AKTŲ DERINIMO TAIKYMO SRITĮ**

Šiame priede išvardytiems elementams derinimas netaikomas.

2b straipsnis	Nuo atidėjimo laikotarpio leidžiančios nukrypti nuostatos
	pirmos dalies a punktas
2d straipsnis	Negaliojimas
	pirmos dalies a punktas
	4 dalis
3 straipsnis	Korekcinis mechanizmas
3a straipsnis	Pranešimo dėl savanoriško *ex ante* skaidrumo turinys
3b straipsnis	Komiteto procedūra
4 straipsnis	Įgyvendinimas
4a straipsnis	Peržiūra

XVI-O PRIEDAS

TARYBOS DIREKTYVOS 92/13/EEB [4] **SU PAKEITIMAIS, PADARYTAIS EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVA 2007/66/EB** [5] **IR EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVA 2014/23/ES** [6]**, NUOSTATOS, NEPATENKANČIOS Į TEISĖS AKTŲ DERINIMO TAIKYMO SRITĮ**

Šiame priede išvardytiems elementams derinimas netaikomas.

2b straipsnis	Nuo atidėjimo laikotarpio leidžiančios nukrypti nuostatos
	pirmos dalies a punktas

(1) 1989 m. gruodžio 21 d. Tarybos direktyva 89/665/EEB dėl įstatymų ir kitų teisės aktų, susijusių su peržiūros procedūrų taikymu sudarant viešojo prekių pirkimo ir viešojo darbų pirkimo sutartis, derinimo.
(2) 2007 m. gruodžio 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2007/66/EB, iš dalies keičianti Tarybos direktyvas 89/665/EEB ir 92/13/EEB dėl viešųjų sutarčių suteikimo peržiūros procedūrų veiksmingumo didinimo.
(3) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES dėl koncesijos sutarčių suteikimo.
(4) 1992 m. vasario 25 d. Tarybos direktyva 92/13/EEB dėl įstatymų ir kitų teisės aktų, reglamentuojančių Bendrijos taisyklių taikymą viešųjų pirkimų tvarkai vandens, energetikos, transporto ir telekomunikacijų sektoriuose, suderinimo.
(5) 2007 m. gruodžio 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2007/66/EB, iš dalies keičianti Tarybos direktyvas 89/665/EEB ir 92/13/EEB dėl viešųjų sutarčių suteikimo peržiūros procedūrų veiksmingumo didinimo.
(6) 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2014/23/ES dėl koncesijos sutarčių suteikimo.

2d straipsnis	Negaliojimas
	1 dalies a punktas
	4 dalis
3a straipsnis	Pranešimo dėl savanoriško *ex ante* skaidrumo turinys
3b straipsnis	Komiteto procedūra
8 straipsnis	Korekcinis mechanizmas
12 straipsnis	Įgyvendinimas
12a straipsnis	Peržiūra

XVI-P PRIEDAS

GRUZIJA. ORIENTACINIS BENDRADARBIAVIMO SRIČIŲ SĄRAŠAS

1. Gruzijos valstybės įstaigų, veikiančių viešųjų pirkimų srityje, pareigūnų mokymas Gruzijoje ir ES valstybėse narėse;
2. tiekėjų, norinčių dalyvauti viešuosiuose pirkimuose, mokymas;
3. viešųjų pirkimų geriausios praktikos pavyzdžių ir reglamentavimo taisyklių informacijos ir patirties mainai;
4. viešųjų pirkimų interneto svetainės funkcinių savybių gerinimas ir viešųjų pirkimų stebėsenos sistemos sukūrimas;
5. ES Šalies konsultacijos ir metodinė pagalba taikant šiuolaikines elektronines viešųjų pirkimų technologijas;
6. įstaigų, įpareigotų užtikrinti nuoseklią politiką visose su viešaisiais pirkimais susijusiose srityse ir nepriklausomą bei nešališką perkančiųjų organizacijų sprendimų svarstymą (peržiūrą), stiprinimas. (plg. šio susitarimo 143 straipsnio 2 dalį).“.